KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 3402/92

af 26. november 1992

om fastsættelse for høståret 1992/93 af Fællesskabets tilbudspris for klementiner gældende over for Spanien og Portugal

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til akten vedrørende Spaniens og Portugals tiltrædelse,

under henvisning til Rådets forordninger (EØF) nr. 3709/89 [1] og nr. 3648/90 [2] om fastsættelse af almindelige regler for anvendelsen af akten vedrørende Spaniens og Portugals tiltrædelse for så vidt angår udligningsmekanismen ved indførsel af frugter og grønsager fra henholdsvis Spanien og Portugal, særlig artikel 4, stk. 1,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1677/85 af 11. juni 1985 om monetære udligningsbeløb i landbrugssektoren [3], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2205/90 [4], særlig artikel 6, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

I Kommissionens forordning (EØF) nr. 3820/90 [5] er fastlagt gennemførelsesbestemmelser vedrørende udligningsmekanismen ved indførsel af frugt og grønsager fra Spanien og Portugal;

i henhold til tiltrædelsesaktens artikler 152 og 318 indføres der en udligningsmekanisme ved indførsel til Fællesskabet i dets sammensætning pr. 31. december 1985, i det følgende benævnt »De Ti«, for de frugter og grønsager fra Spanien og Portugal, for hvilke der er fastsat en referencepris over for tredjelande; Fællesskabets tilbudspris for klementiner med oprindelse i Spanien og Portugal skal kun fastsættes i den periode, hvor referenceprisen over for tredjelande er fastsat, hvorfor tilbudsprisen skal fastsættes fra 1. december til udgangen af februar det følgende år;

ifølge tiltrædelsesaktens artikler 152, stk. 2, litra a), og 318, stk. 1, litra a), beregnes Fællesskabets tilbudspris på grundlag af det aritmetiske gennemsnit af producentpriserne i hver medlemsstat i De Ti forhøjet med de transport- og emballeringsomkostninger, der for disse produkters vedkommende er påløbet mellem produktionsområderne og de repræsentative forbrugscentre i Fællesskabet, og under hensyn til udviklingen i produktionsomkostningerne for frugter og grønsager; ovennævnte producentpriser svarer til gennemsnittet af de konstaterede noteringer i de tre år, der går forud for datoen af fastsættelsen af Fællesskabets tilbudspris; Fællesskabets årlige tilbudspris må dog ikke overstige niveauet for den referencepris, der anvendes over for tredjelande;

ifølge artikel 1 i forordningerne (EØF) nr. 3709/89 og nr. 3648/90 er de producentpriser, der skal lægges til grund ved bestemmelsen af Fællesskabets tilbudspris, de priser for et indenlandsk produkt, hvis handelsegenskaber nærmere er fastlagt, som konstateres på det eller de repræsentative markeder i de produktionsområder, hvor noteringerne er lavest, for de produkter eller sorter, som repræsenterer en væsentlig del af den produktion, der er markedsført i løbet af året eller en del af dette, og som svarer til kvalitetsklasse I og nærmere fastlagte betingelser med hensyn til pakningen; ved beregningen af gennemsnittet af noteringerne for hvert repræsentativt marked skal der ses bort fra de noteringer, der må betragtes som overdrevent høje eller overdrevent lave i forhold til de normale udsving, der kan konstateres på det pågældende marked; herudover, hvis de gennemsnitlige noteringer for en medlemsstat udviser overdrevne udsving i forhold til normale prisudsving, skal de ikke tages i betragtning;

ifølge artikel 6 i forordning (EØF) nr. 1677/85 nedsættes de i ecu fastsatte landbrugspriser på det tidspunkt, hvor den ændring af omregningskurserne, der som følge af afviklingen af de overførte monetære afvigelser indtræder i begyndelsen af produktionsåret efter en kursjustering, får virkning; i forbindelse med den automatiske afvikling af de negative monetære afvigelser, der opstod ved justeringerne fra den 13. til den 17. september 1992, er det nødvendigt at dividere priserne i ecu med den nedsættelseskoefficient for landbrugspriserne, der er fastsat til 1,002650 i artikel 2 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2735/92 [6], denne justering fører af forskellige grunde dog ikke i alle tilfælde til en lavere fællesskabstilbudspris end den, der var gældende året før;

anvendelsen af de ovenfor omhandlede kriterier medfører, at Fællesskabets tilbudspris skal fastsættes for klementiner for perioden fra den 1. december 1992 til den 28. februar 1993;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Frugt og Grønsager —

---

[1] EFT nr. L 363 af 13. 12. 1989, s. 3.
[2] EFT nr. L 362 af 27. 12. 1990, s. 16.
[3] EFT nr. L 164 af 24. 6. 1985, s. 6.
[4] EFT nr. L 201 af 31. 7. 1990, s. 9.
[5] EFT nr. L 366 af 29. 12. 1990, s. 43.
[6] EFT nr. L 277 af 22. 9. 1992, s. 18.

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

For produktionsåret 1992/93 fastsættes følgende fællesskabstilbudspris over for Spanien og Portugal for klementiner (KN-kode 0805 20 10) udtrykt i ECU/100 kg netto for produkter i kvalitetsklasse I, alle størrelser, emballeret:

1. december 1992 til 28. februar 1993: 51,40.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 1. december 1992.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 26. november 1992.

På Kommissionens vegne

Ray MAC SHARRY

Medlem af Kommissionen